

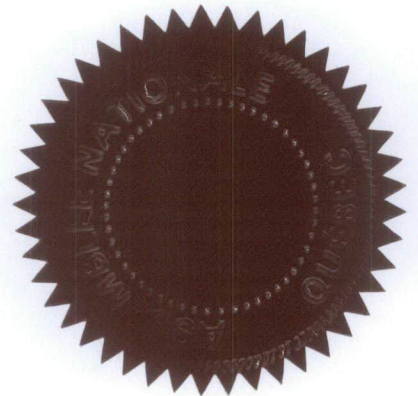


TRENTE-SEPTIÈME LÉGISLATURE - DEUXIÈME SESSION

Commission des transports et de l'environnement

PROCÈS-VERBAL

Séance du mardi 11 avril 2006



Audition du président-directeur général de la Société de l'assurance automobile du Québec
dans le cadre de la proposition des hausses de contributions rendue publique par la SAAQ

OTACEES - A
Al. 2001. 01. 4 *K

PROCÈS-VERBAL

Commission des transports et de l'environnement

Séance du mardi 11 avril 2006

Mandat : Audition du président-directeur général de la Société de l'assurance automobile du Québec dans le cadre de la proposition des hausses de contributions rendue publique par la SAAQ

Membres présents :

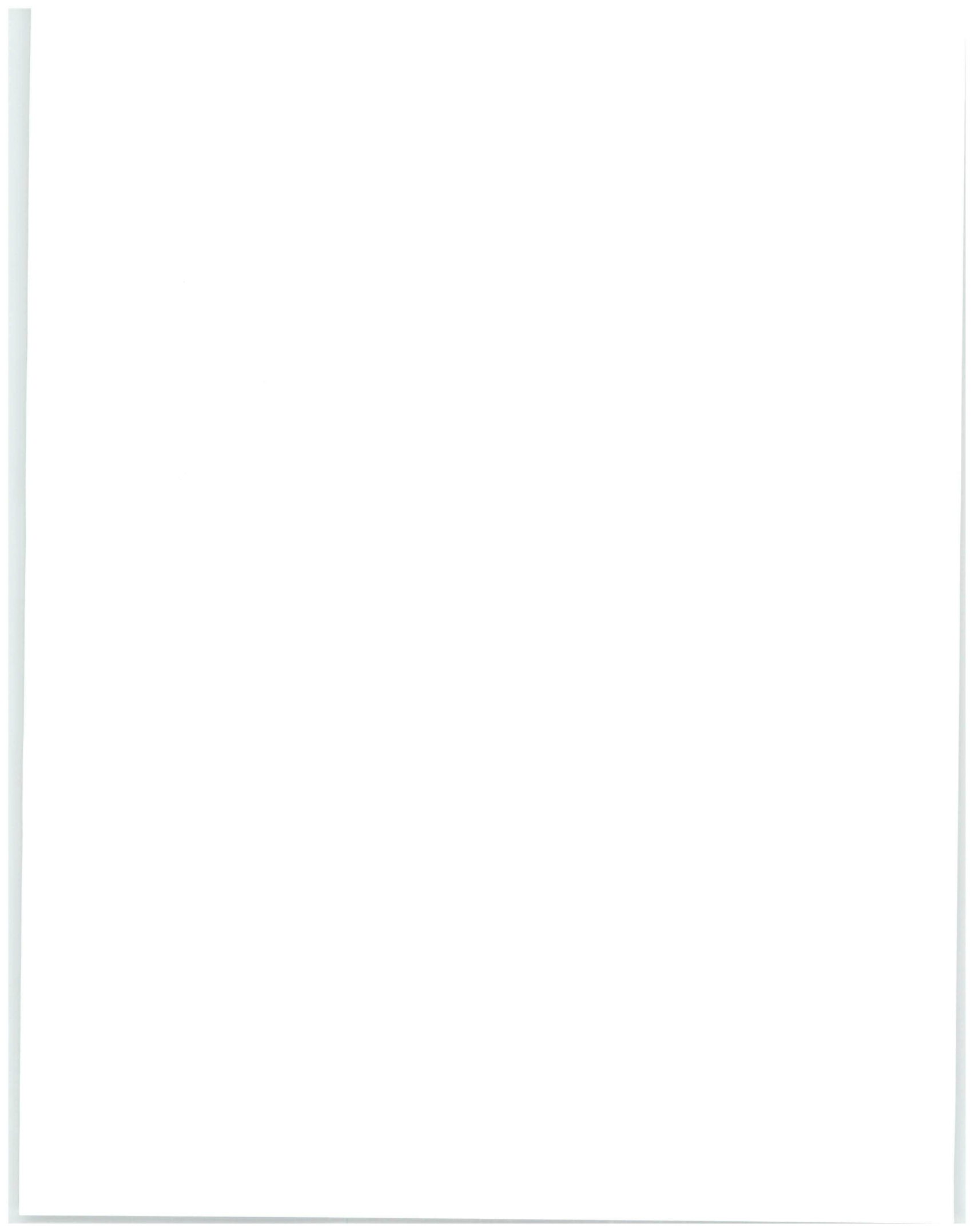
- M. Pinard (Saint-Maurice), président de la Commission
- M. Tomassi (LaFontaine), vice-président de la Commission

- M. Bernard (Rouyn-Noranda-Témiscamingue), en remplacement de M. Lafrenière (Gatineau)
- M. Clermont (Mille-Îles)
- M. Deslières (Beauharnois), porte-parole de l'opposition officielle en matière de transports
- M. Dubuc (La Prairie)
- M. Grondin (Beauce-Nord)
- M. Lelièvre (Gaspé) en remplacement de M. Tremblay (Lac-Saint-Jean)
- M. Morin (Montmagny-L'Islet)
- M. Soucy (Portneuf)
- M. Thériault (Masson)
- Mme Vien (Bellechasse) en remplacement de Mme L'Écuyer (Pontiac)

Témoins (par ordre d'intervention) :

De la Société de l'assurance automobile du Québec

- M. John Harbour, président-directeur général
 - M. Martin Breton, vice-président aux affaires institutionnelles
 - M. Ludger St-Pierre, membre et vice-président du conseil d'administration
 - M. Serge Rémillard, membre du conseil d'administration et président du comité de vérification
 - Me Céline Garneau, membre du conseil d'administration
-



La Commission se réunit à 9 h 37 sous la présidence de M. Pinard (Saint-Maurice), président de la Commission.

ORGANISATION DES TRAVAUX

M. le président donne lecture du mandat de la Commission et de l'ordre du jour de la séance (annexe I).

M. le secrétaire informe la Commission des remplacements.

REMARQUES PRÉLIMINAIRES

M. Soucy (Portneuf), M. Deslières (Beauharnois), M. Lelièvre (Gaspé), M. Grondin (Beauce-Nord) et M. Tomassi (LaFontaine) font des remarques préliminaires.

AUDITION

Président-directeur général de la Société de l'assurance automobile du Québec

À 10 h 12, la Commission entend le président-directeur général de la Société de l'assurance automobile du Québec qui fait un exposé.

À 11 h 00, une discussion s'engage entre les membres de la Commission et les représentants de l'organisme.

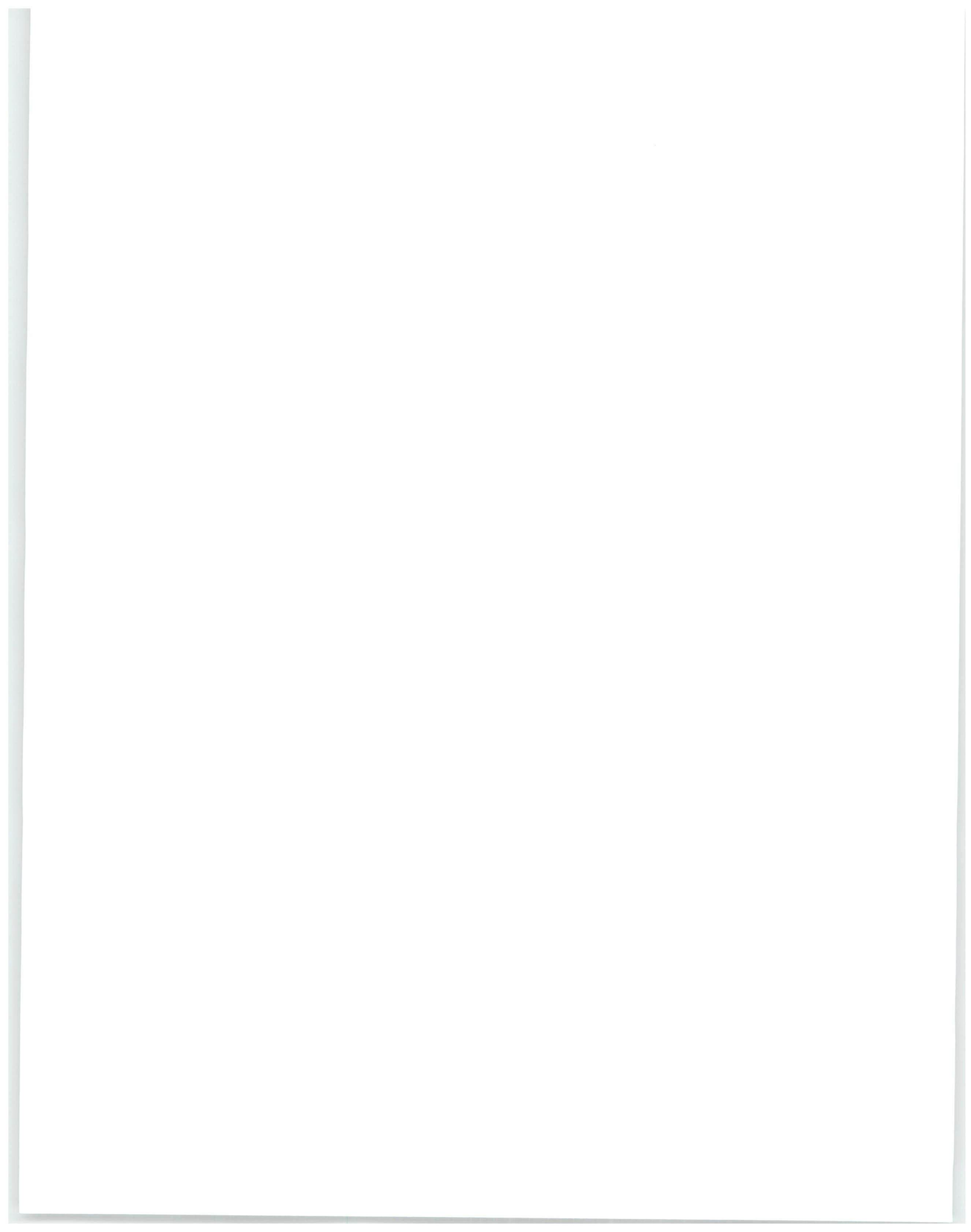
À 12 h 20, la Commission suspend ses travaux jusqu'après les affaires courantes.

À 15 h 33, la Commission reprend ses travaux.

La discussion se poursuit.

M. le président dépose le document coté CTE-56 (annexe II).

À 17 h 19, la Commission reprend ses travaux après une suspension de 33 minutes.



La discussion se poursuit.

REMARQUES FINALES

M. Deslières (Beauharnois), M. Grondin (Beauce-Nord), M. Soucy (Portneuf), M. Lelièvre (Gaspé), M. Thériault (Masson) et M. Tomassi (LaFontaine) font des remarques finales.

M. le président indique qu'une partie des procès-verbaux du conseil d'administration de la Société de l'assurance automobile du Québec, déposés plus tôt, sera retirée, soit le point 10 du procès-verbal de la séance du jeudi 3 novembre 2005.

À 18 h 08, la Commission, ayant accompli son mandat, ajourne ses travaux sine die.

Le secrétaire de la Commission,

Le président de la Commission,



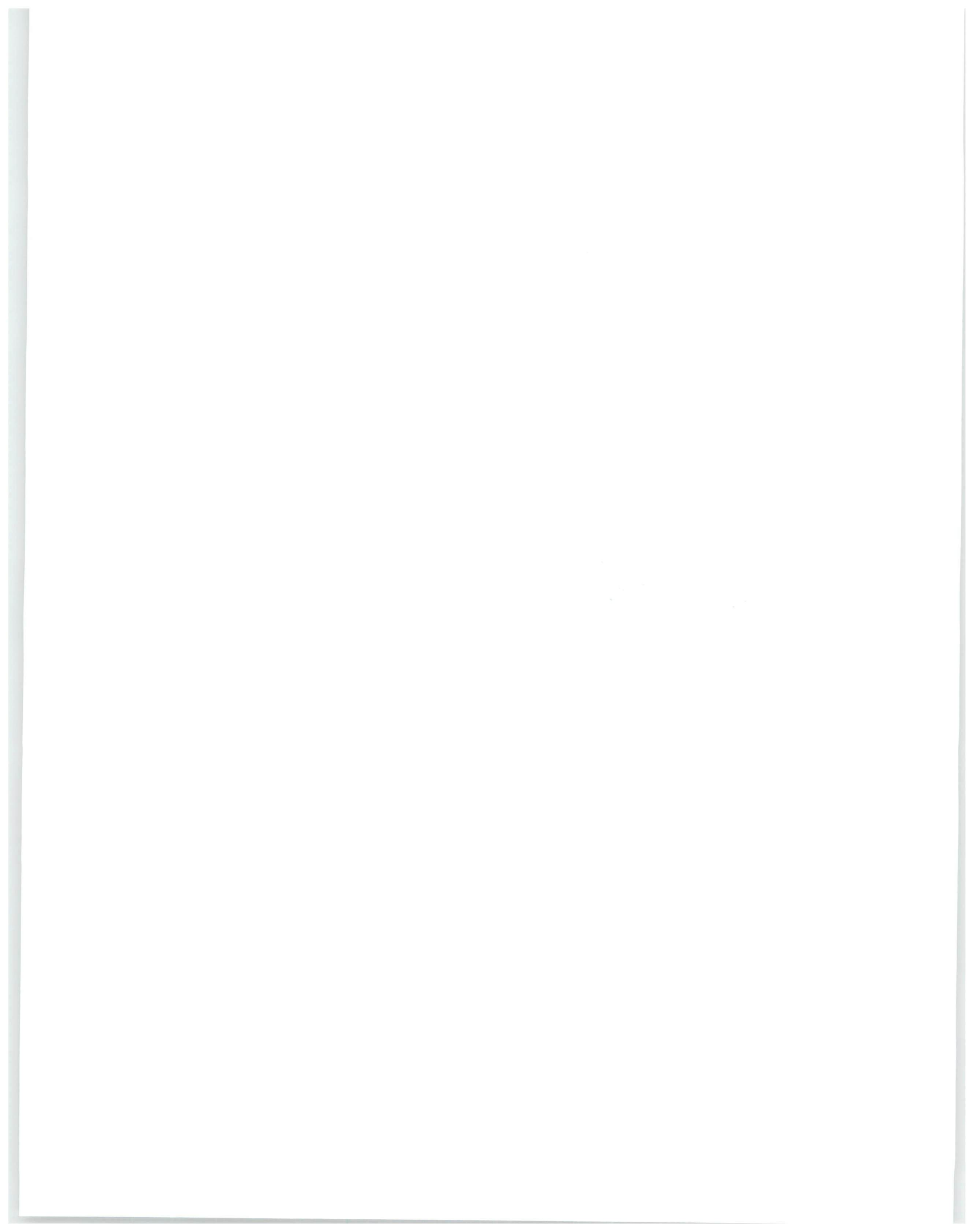
Yannick Vachon



Claude Pinard

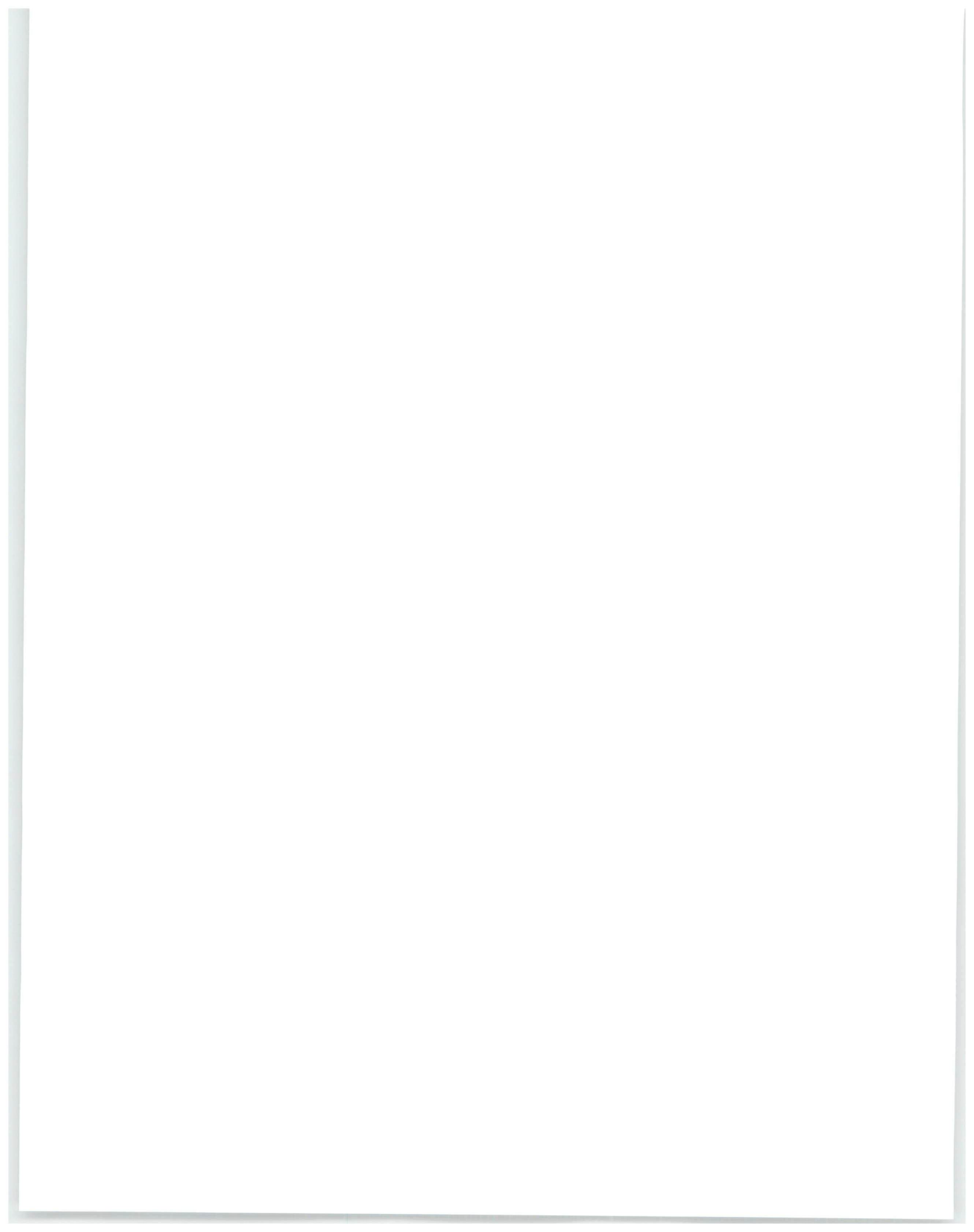
YV/ml

Québec, le 13 avril 2006



ANNEXE I

Ordre du jour





COMMISSION DES TRANSPORTS ET DE L'ENVIRONNEMENT

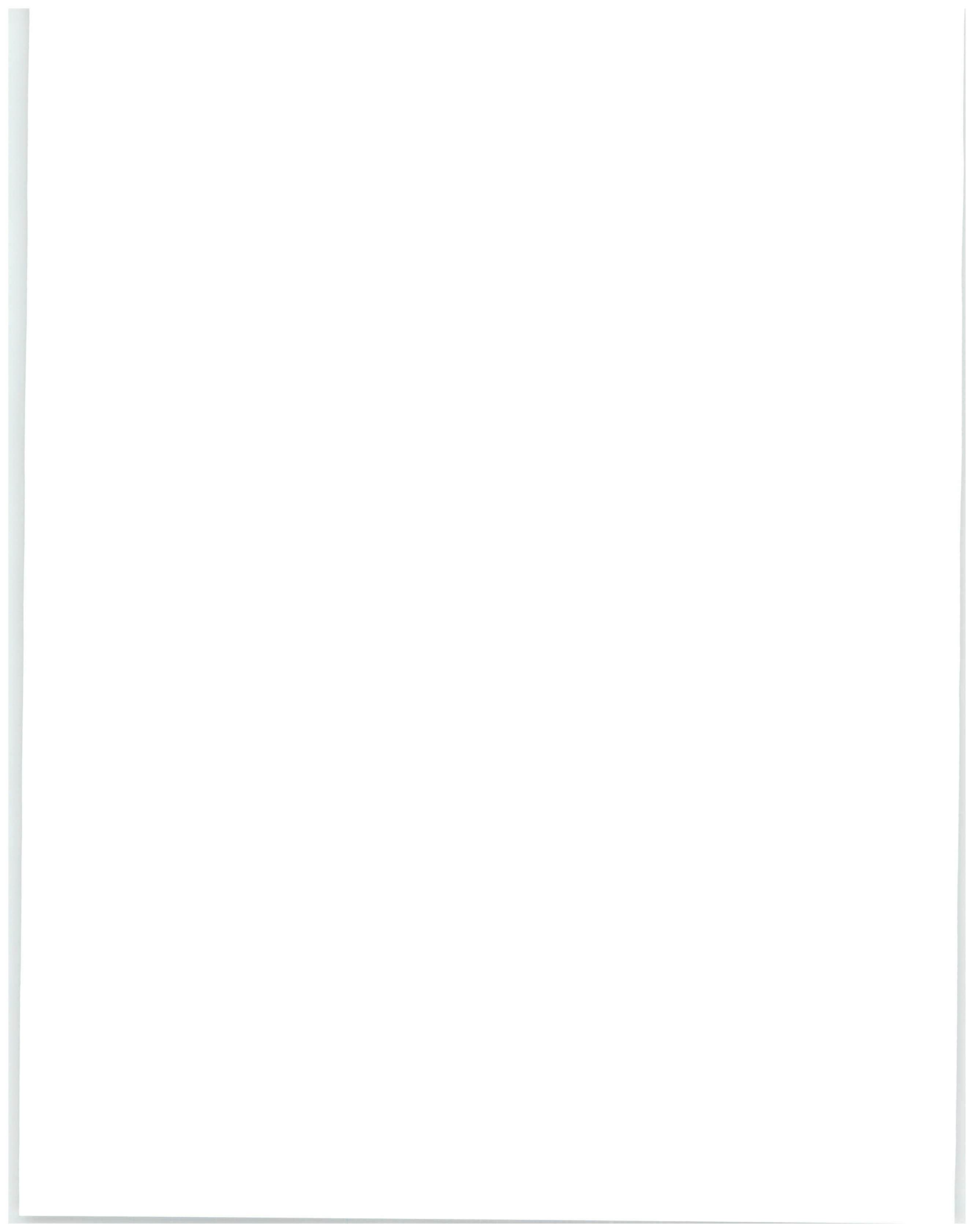
Audition du président-directeur général
de la Société de l'assurance automobile du Québec
dans le cadre de la proposition des hausses de contributions
rendue publique par la SAAQ

ORDRE DU JOUR

Le mardi 11 avril 2006

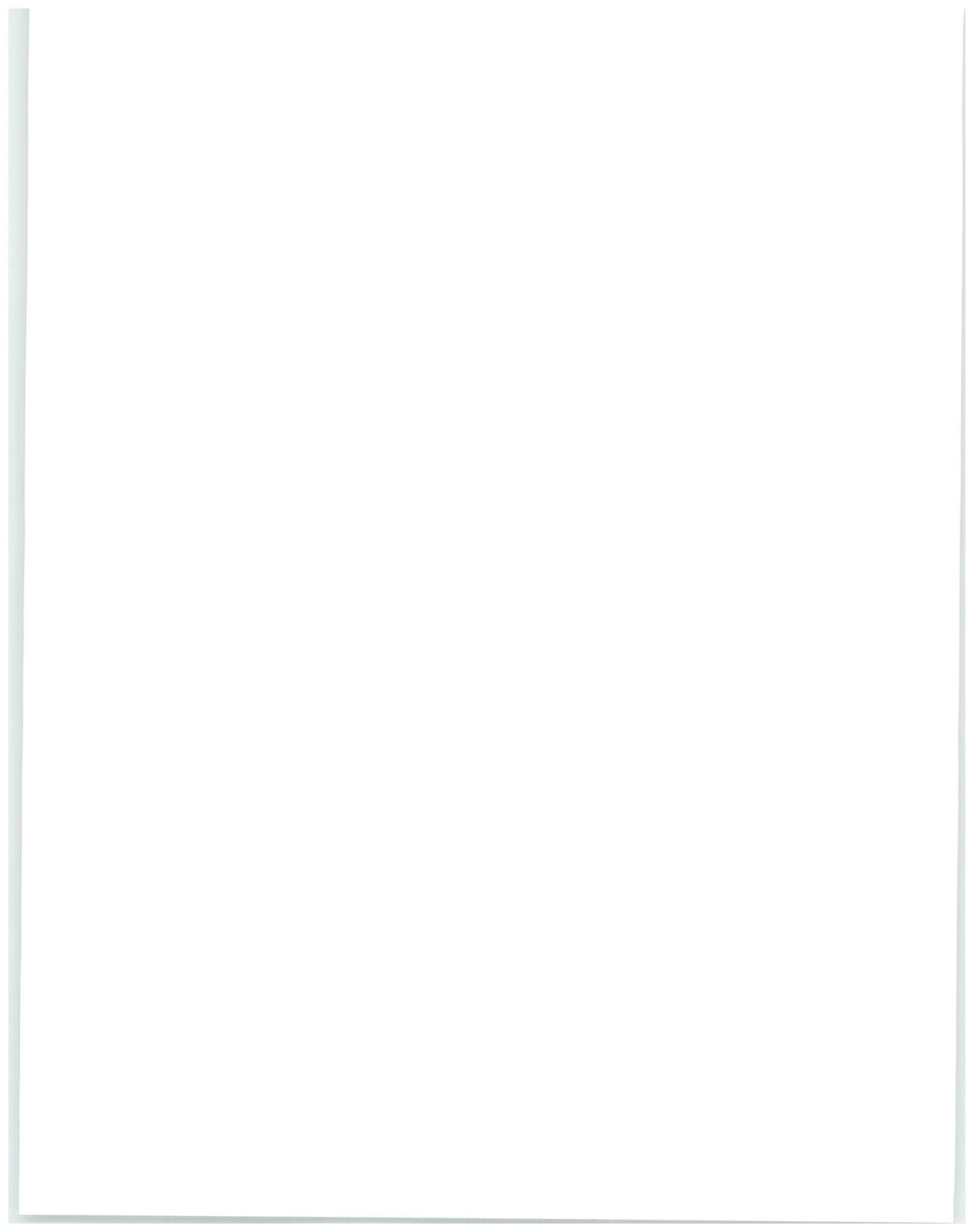
Salle Louis-Joseph-Papineau

- 9 h 30 REMARQUES PRÉLIMINAIRES DU GROUPE PARLEMENTAIRE
FORMANT LE GOUVERNEMENT
- 9 h 45 REMARQUES PRÉLIMINAIRES DES DÉPUTÉS DE L'OPPOSITION
- 10 h 00 EXPOSÉ DE LA SOCIÉTÉ DE L'ASSURANCE AUTOMOBILE DU QUÉBEC
- Représentée par :
- M. John Harbour, président-directeur général
 - M. Martin Breton, vice-président aux affaires institutionnelles
 - M. Ludger St-Pierre, membre et vice-président du conseil d'administration
 - M. Serge Rémillard, membre du conseil d'administration et président du comité de vérification
 - Me Céline Garneau, membre du conseil d'administration
- 11 h 00 ÉCHANGES AVEC LE PRÉSIDENT-DIRECTEUR GÉNÉRAL DE LA SOCIÉTÉ



ANNEXE II

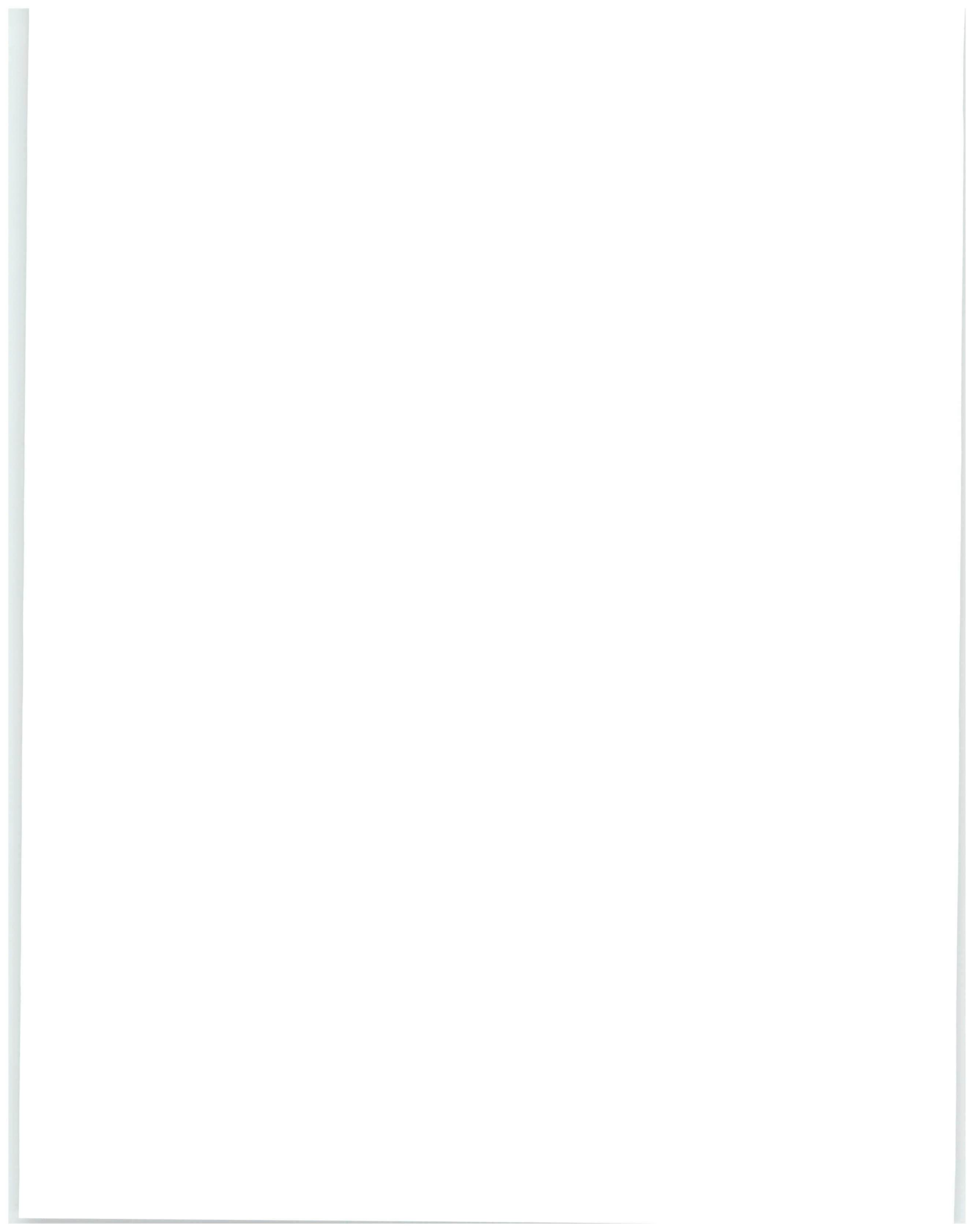
Liste des documents déposés



Liste des documents déposés

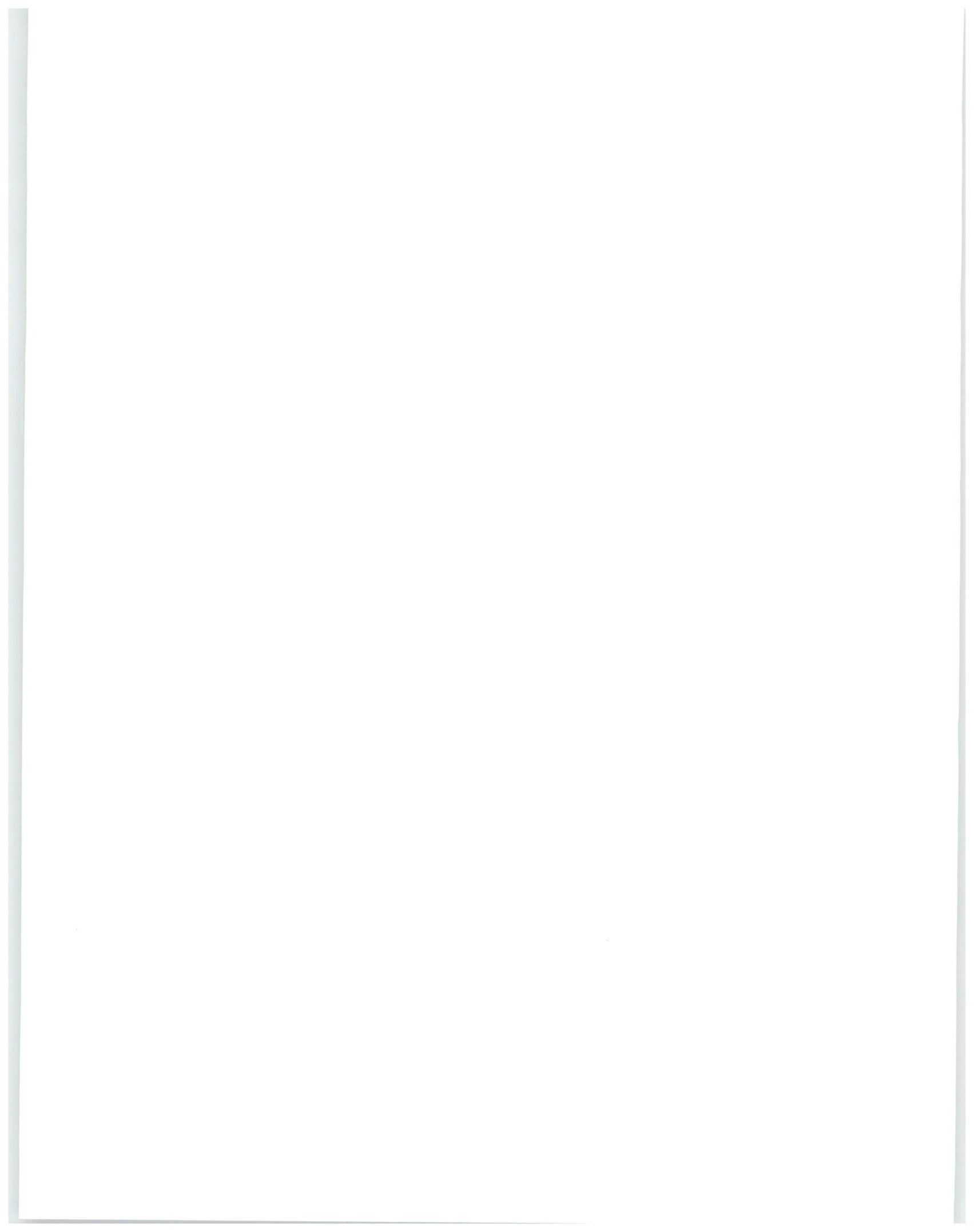
Société de l'assurance automobile du Québec. [Procès-verbaux du conseil d'administration de la Société de l'assurance automobile du Québec des 15 septembre 2005, 3 novembre 2005, 25 novembre 2005 et 21 décembre 2005.] 2005. 25 p. Déposé le 11 avril 2006.

CTE-56



ANNEXE III

Séances de travail des 5 et 6 avril 2006





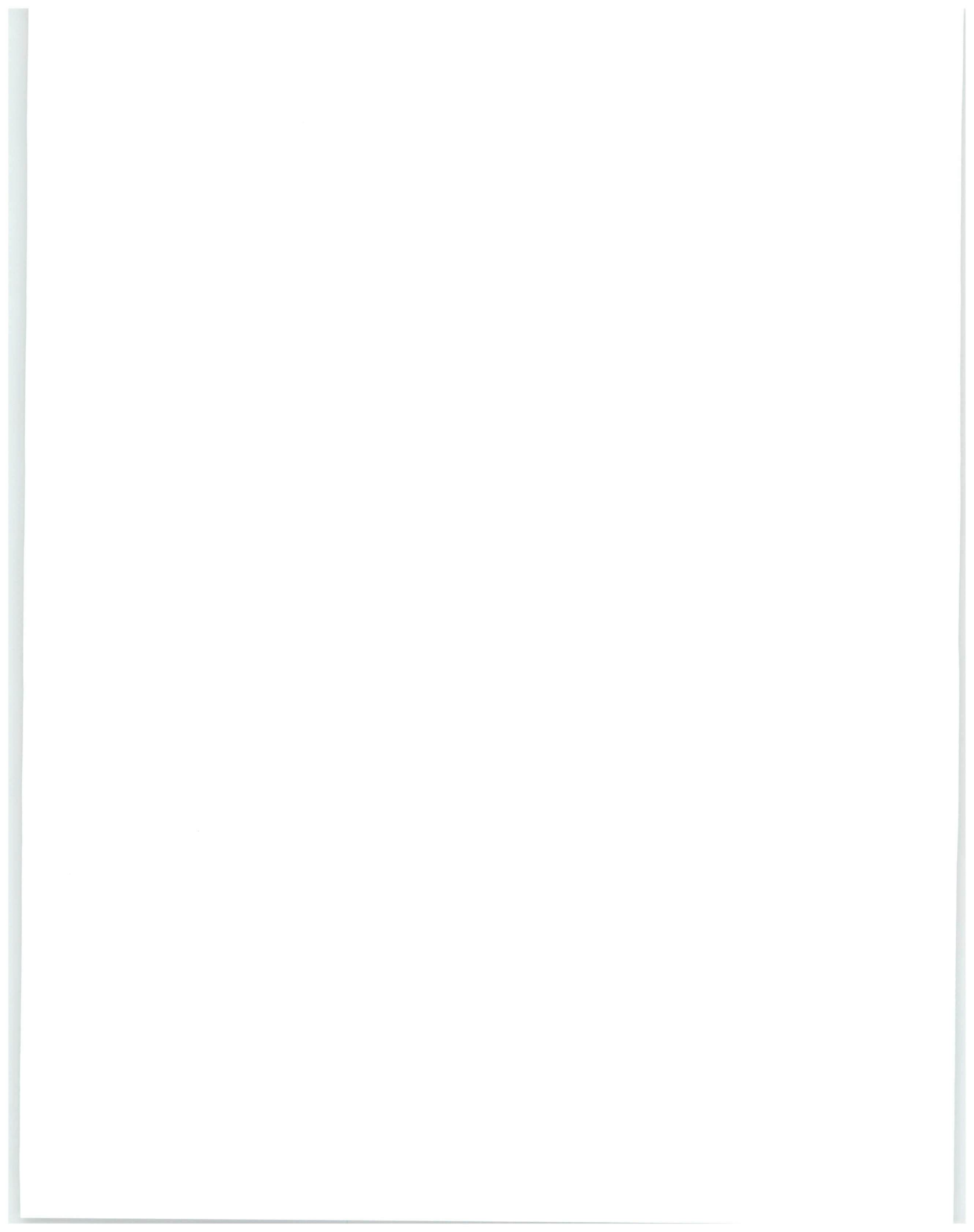
TRENTE-SEPTIÈME LÉGISLATURE - DEUXIÈME SESSION

Commission des transports et de l'environnement

PROCÈS-VERBAL

Séances de travail des 5 et 6 avril 2006

Préparer l'audition du président-directeur général
de la Société d'assurance automobile du Québec dans le cadre
de la proposition des hausses de contributions rendue publique par la SAAQ



PROCÈS-VERBAL

Commission des transports et de l'environnement

Séance de travail du mercredi 5 avril 2006

Objet: Préparer l'audition du président-directeur général de la Société d'assurance automobile du Québec dans le cadre de la proposition des hausses de contributions rendue publique par la SAAQ (Ordre de l'Assemblée, le 4 avril 2006).

Membres présents :

- M. Pinard (Saint-Maurice), président de la Commission
- M. Tomassi (LaFontaine), vice-président de la Commission

- M. Clermont (Mille-Îles)
- M. Dubuc (La Prairie)
- M. Lafrenière (Gatineau)
- M. Lelièvre (Gaspé) en remplacement de M. Tremblay (Lac-Saint-Jean)
- M. Morin (Montmagny-L'Islet)

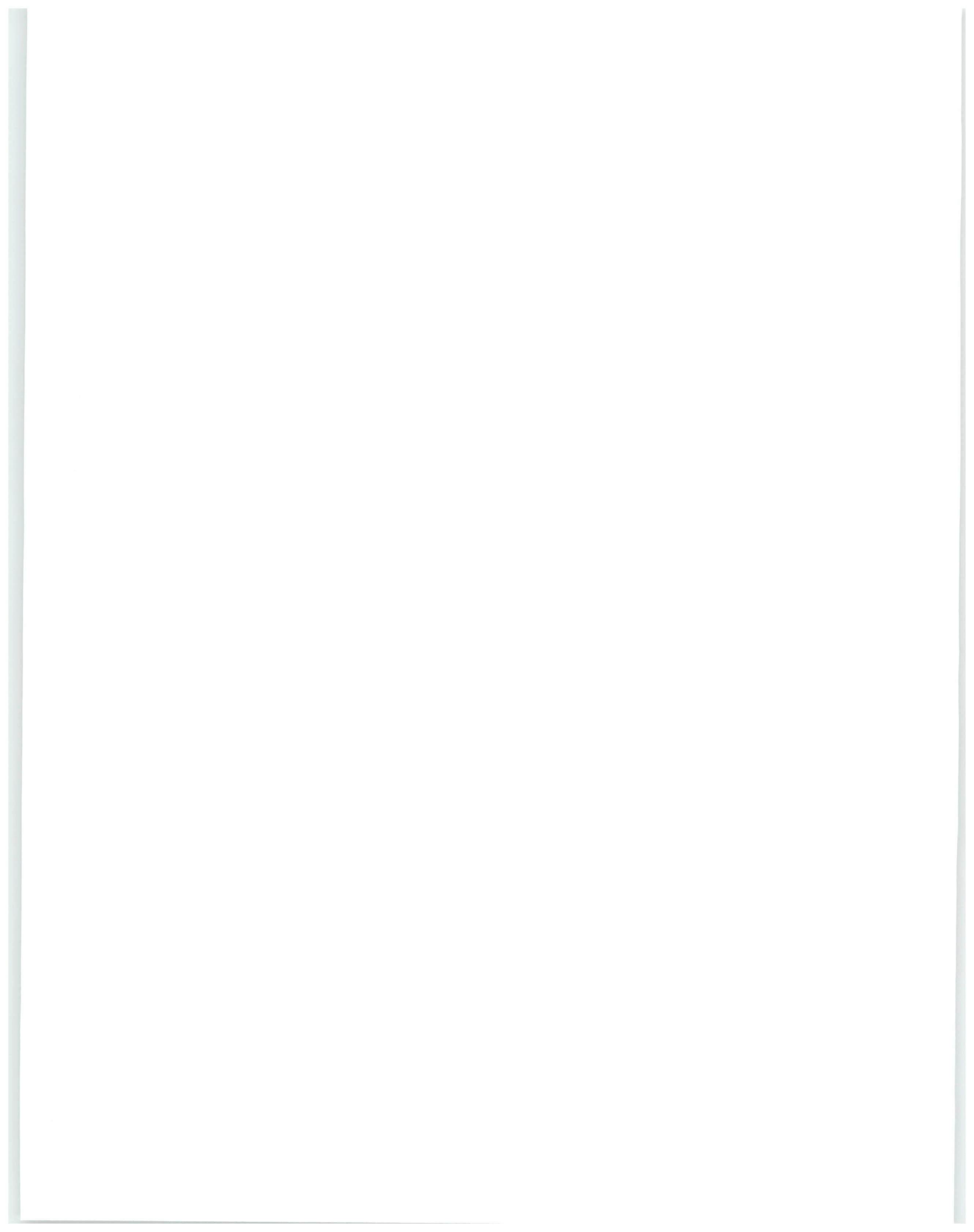
Autre participant :

- M. Pierre Rainville, recherchiste au Service des études documentaires de l'Assemblée nationale

La Commission se réunit à 15 h 24 sous la présidence de M. Pinard (Saint-Maurice), président de la Commission.

1. Adoption de l'ordre du jour

M. le président donne lecture de l'ordre du jour de la séance (annexe I).



L'ordre du jour est adopté.

2. Préparation de l'audition du président-directeur général de la Société de l'assurance automobile du Québec

M. le président fait lecture de la motion, adoptée à l'Assemblée le 4 avril 2006, qui confie à la Commission des transports et de l'environnement le mandat d'entendre le président-directeur général de la Société de l'assurance automobile du Québec dans le cadre de la proposition des hausse de contributions rendue publique par la SAAQ (annexe II).

Il est convenu d'adjoindre à la Commission un recherchiste du Service des études documentaires de l'Assemblée nationale pour la durée de ce mandat.

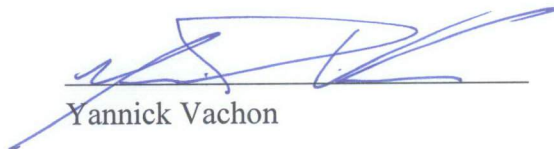
M. Rainville fait une présentation et répond aux questions des membres de la Commission.

Puisque plusieurs membres de la Commission ne peuvent être présent, à 9 h 00 le 6 avril, il est convenu de débiter la séance du jeudi 6 avril une heure plus tard que prévu, soit à 10 h 00.

À 18 h 14, la Commission ajourne ses travaux au jeudi 6 avril, à 10 h 00.

Le secrétaire de la Commission,

Le président de la Commission,



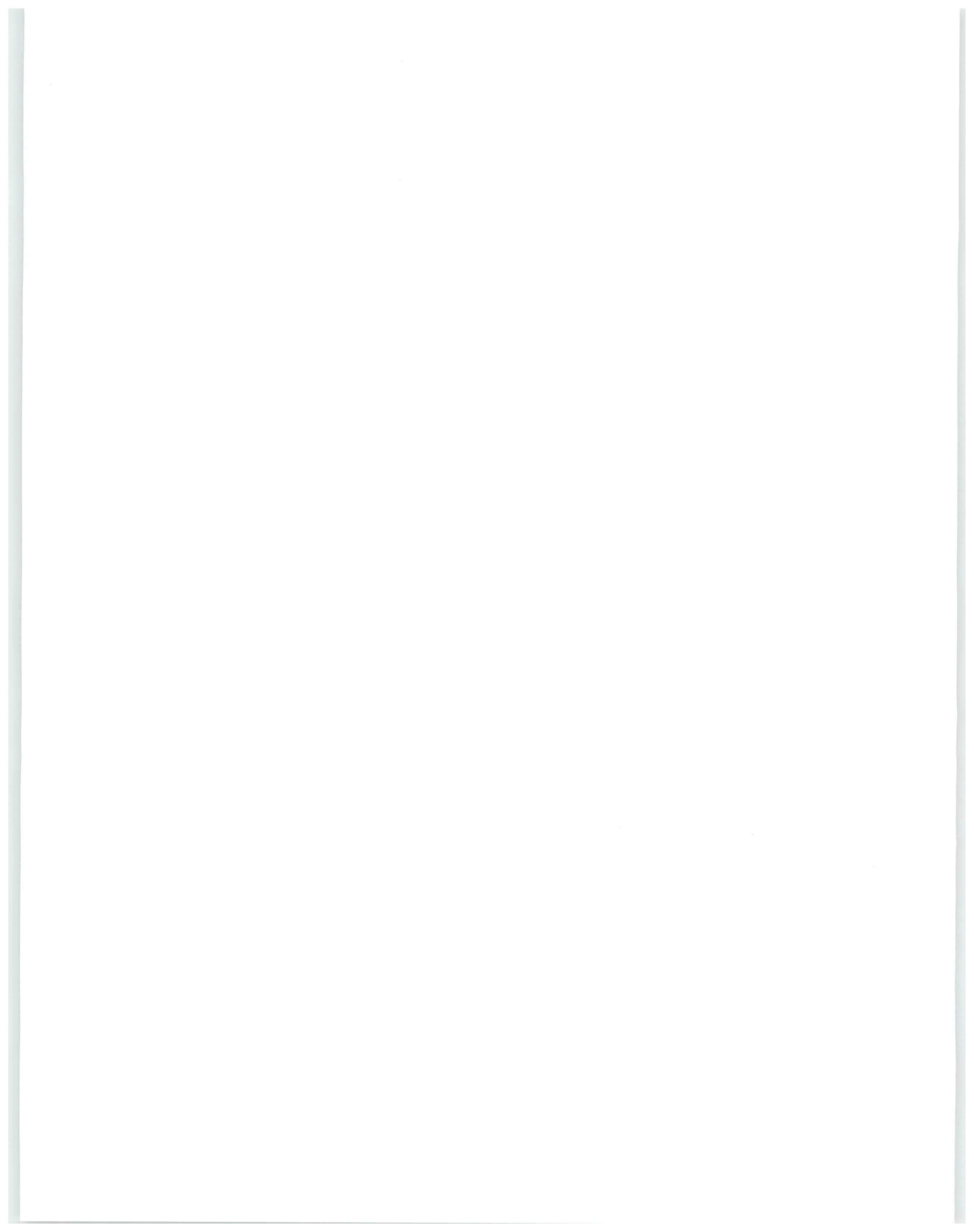
Yannick Vachon



Claude Pinard

YV/ml

Québec, le 7 avril 2006



PROCÈS-VERBAL

Commission des transports et de l'environnement

Séance de travail du jeudi 6 avril 2006

Objet: Préparer l'audition du président-directeur général de la Société d'assurance automobile du Québec dans le cadre de la proposition des hausses de contributions rendue publique par la SAAQ (Ordre de l'Assemblée, le 4 avril 2006).

Membres présents :

- M. Pinard (Saint-Maurice), président de la Commission
- M. Tomassi (LaFontaine), vice-président de la Commission

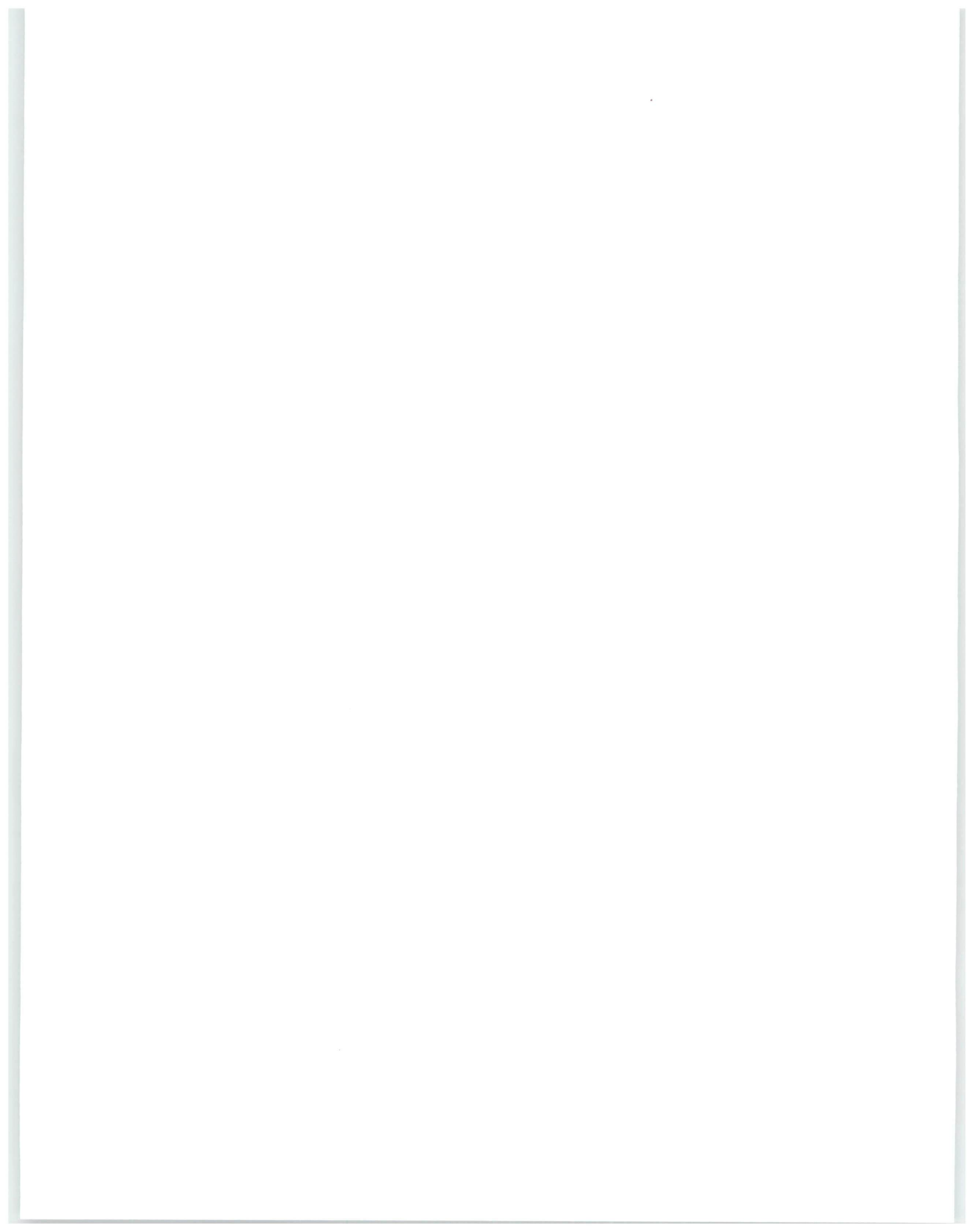
- M. Clermont (Mille-Îles)
- M. Deslières (Beauharnois), porte-parole de l'opposition officielle en matière de transports
- M. Grondin (Beauce-Nord)
- M. Lafrenière (Gatineau)
- Mme L'Écuyer (Pontiac)
- M. Lelièvre (Gaspé) en remplacement de M. Tremblay (Lac-Saint-Jean)
- M. Morin (Montmagny-L'Islet)

Autres participants :

- Mme Marie-Christine Fillion, recherchiste au Parti québécois
- M. Pierre Rainville, recherchiste au Service des études documentaires de l'Assemblée nationale

La Commission se réunit à 10 h 13 sous la présidence de M. Pinard (Saint-Maurice), président de la Commission.

Il est convenu de permettre à Mme Fillion de participer à la séance de travail.



1. Adoption de l'ordre du jour

L'ordre du jour est adopté.

2. Préparation de l'audition du président-directeur général de la Société de l'assurance automobile du Québec

M. Rainville poursuit sa présentation et répond aux questions des membres de la Commission.

3. Varia

Aucun point n'est abordé.

À 12 h 04, la Commission, ayant accompli son mandat, ajourne ses travaux sine die.

Le secrétaire de la Commission,

Le président de la Commission,



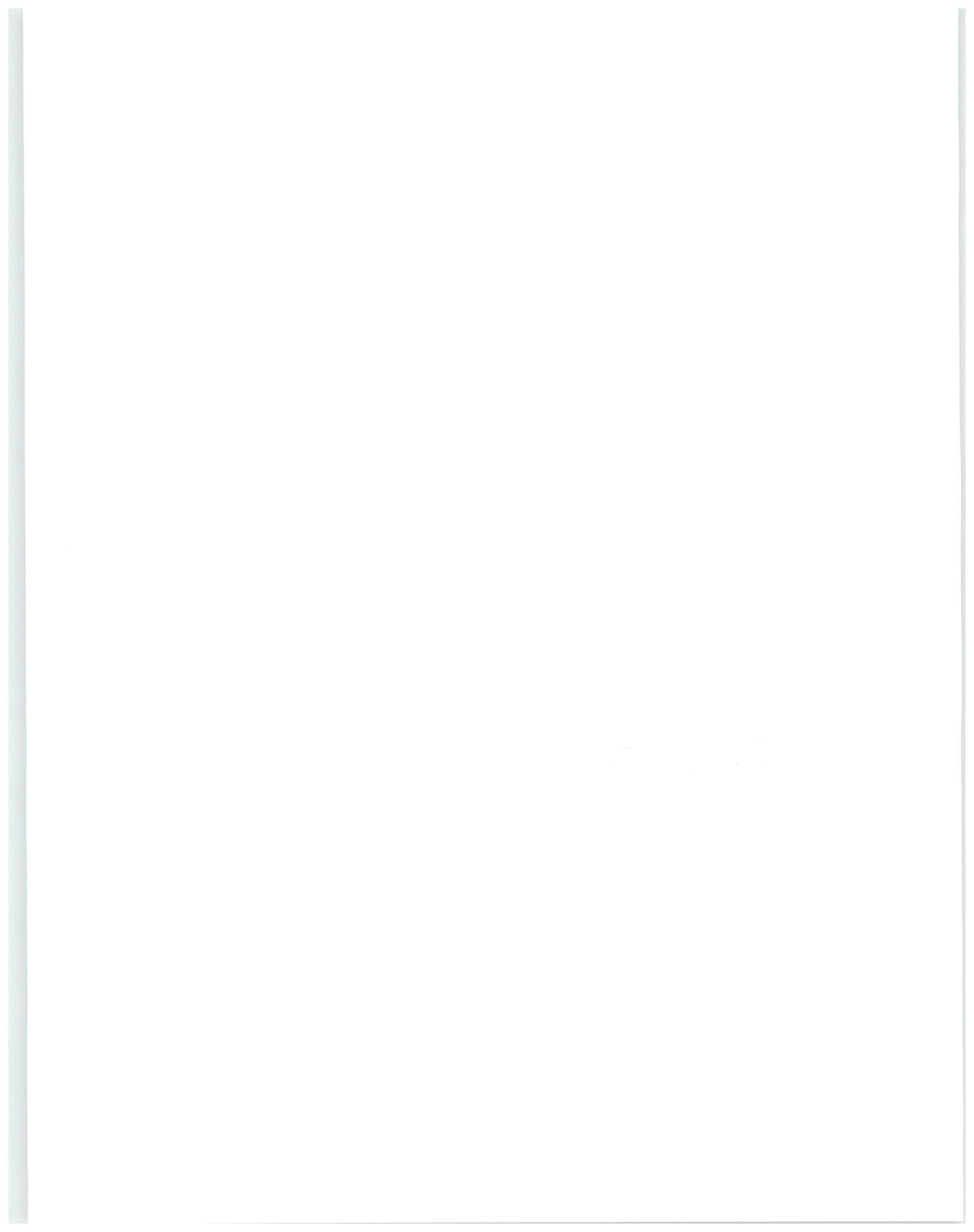
Yannick Vachon



Claude Pinard

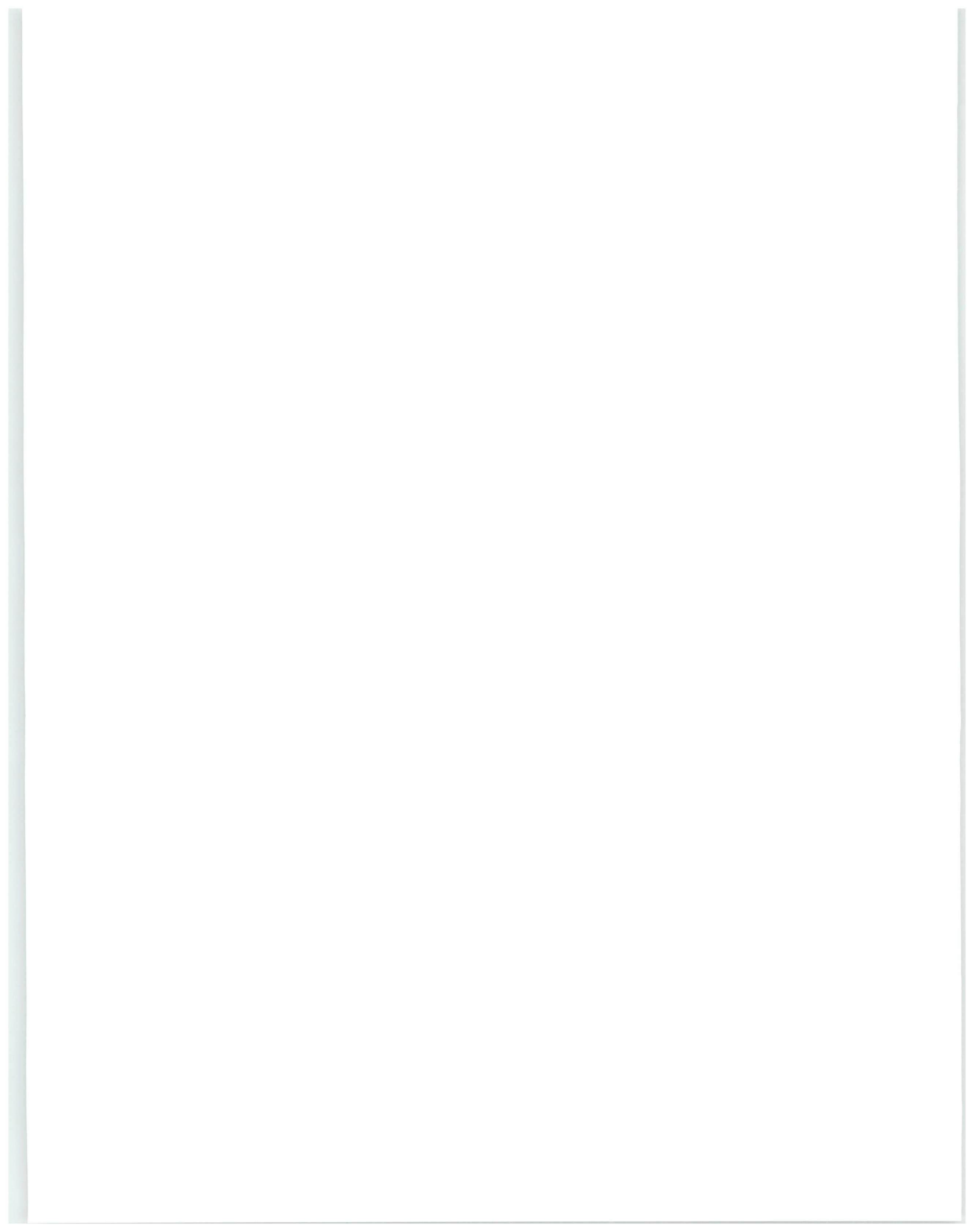
YV/ml

Québec, le 7 avril 2006



ANNEXE I

Ordre du jour





TRENTE-SEPTIÈME LÉGISLATURE – DEUXIÈME SESSION

Commission des transports et de l'environnement

Séance de travail

Le mercredi 5 avril 2006, après les affaires courantes jusqu'à 18 h 00
et le jeudi 6 avril 2006, de 9 h 00 à 12 h 30

Salle RC. 171 de l'hôtel du Parlement

Ordre du jour

1. Ouverture de la séance et adoption de l'ordre du jour

2. Préparation de l'audition du président-directeur général de la Société d'assurance automobile du Québec

3. Varia

